

Zmluva 3/2025

sekr

Zmluva o výpožičke diel na výstavné účely

č. 1/2025

uzatvorená v súlade s ustanoveniami § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka
v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“)

Zmluvné strany

Vypožičiavateľ: Galéria Jána Koniarka v Trnave

Sídlo: Zelený kričiek 3, 917 01 Trnava

Štatutárny zástupca: Mgr. Adrián Kobetič, PhD. - riaditeľ

Právna forma: 331 – príspevková organizácia

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: SK61 8180 0000 0070 0049 1796

IČO: 36086932

DIČ: 2021513285

Vybavuje: Mgr. Patrik Krajčovič, mail: kurator@gjk.sk, tel.: 0910 739 888 a

Základná finančná kontrola podľa § 7 zákona č. 357/2015 Z.z. o finančnej kontrole a audite
a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
Finančná operácia alebo jej časť je v súlade s:
(a) rozpočtom na rok 20...
(b) osobitnými predpismi
(c) uzneseniami zmluvní
(d) rozhodnutiami vydanými na základe osobitných predpisov
(e) vnútornými predpismi
(f) inými podmienkami poskytnutia verejných finančných neuvádzaných v písmenách a) až f)
Finančná operácia alebo jej časť
je - nie je možná vykonať, určiť poskytovateľ alebo vymáhať poskytnutia peňazí,
ak sa finančná operácia alebo jej časť už vykonala

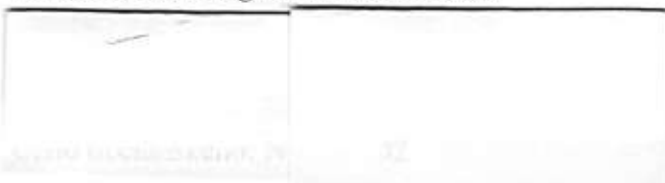
zamestnanec: Katarína Chládková

dátum: 15.1.25 podpis:

štatutár: Mgr. Adrián Kobetič, PhD.

dátum: 15.9.25 podpis:

Požičiavateľ: Mgr. Ladislav Kossár



(ďalej len „vypožičiavateľ“)

Galéria Jána Koniarka v Trnave	
Dátum: 15.1.25	
Číslo záznamu: 6	Číslo spisu: 43
Prílohy: 2	Vybavuje:

Čl. I.

Predmet Zmluvy

- Požičiavateľ bezplatne požičiava vypožičiavateľovi výtvarné dielo (ďalej len „dielo“), v počte 1 kus podľa zoznamu uvedeného v Prílohe č. 1, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- Vypožičiavateľ je povinný užívať dielo výlučne v súlade s účelom dohodnutým v tejto zmluve.

Čl. II.

Účel výpožičky

- Predmet výpožičky – diela sa vypožičiavajú za účelom výstavy **9 000 km: Japonske inšpirácie v slovenskom umení**, ktorá sa bude konať v priestoroch Galérie Jána Koniarka v Trnave, Koppelova vila v termíne od 31.1. 2025 - 6.4.2025.

Čl. III.

Odobzanie, prevzatie, preprava predmetu výpožičky

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi predmet výpožičky nepoškodený a spôsobilý na dočasné užívanie pre účel dohodnutý v tejto zmluve.
2. Odobzanie a prevzatie predmetu výpožičky zmluvné strany potvrdia pri odobzdaní a preberaní diel. Odobzanie a prevzatie diel je potvrdené písomne a tvorí Prílohu č. 2 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že náklady spojené s prepravou predmetu výpožičky znáša v plnom rozsahu a výške vypožičiavateľ.

Čl. IV.

Doba trvania výpožičky a skončenie

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky v termíne **15.1. 2025 - 30.4. 2025**.
2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky najneskôr v posledný deň výpožičky.
3. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky aj pred skončením dohodnutej doby výpožičky v prípade závažných dôvodov. Za závažné dôvody sa považujú najmä:
 - a) vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v tejto zmluve,
 - b) vypožičiavateľ ohrozi alebo zanedbáva starostlivosť o predmet výpožičky,
 - c) vypožičiavateľ prenechá predmet výpožičky tretím osobám,
 - d) vypožičiavateľ poruší ktorúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy.
4. Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinok doručením písomného oznámenia o odstúpení vypožičiavateľovi.
5. V prípade, že požičiavateľ odstúpi od zmluvy a požaduje predčasné vrátenie predmetu výpožičky, náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky a jeho vrátenie požičiavateľovi, ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša požičiavateľ.

Čl. V.

Závazky a oprávnenia zmluvných strán

1. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť ochranu a starostlivosť o predmet výpožičky.
2. Vypožičiavateľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu požičiavateľa s predmetom výpožičky akýmkoľvek spôsobom disponovať, tento premiestňovať alebo ho ďalej požičiavať iným osobám.
3. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť po celú dobu výpožičky ochranu a bezpečnosť

predmetu výpožičky, t.j. najmä denný dozor, nočnú ochranu, bezpečné upevnenie, dodržanie klimatických podmienok inštalácie diel, t. z. v priestoroch, v ktorých budú diela uložené alebo vystavené.

4. Vypožičiavateľ je povinný umožniť prístup k predmetu výpožičky požičiavateľovi za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti predmetu výpožičky (najmä: teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia). Ak požičiavateľ zistí nedostatky, je oprávnený požadovať od vypožičiavateľa zabezpečiť príslušné vybavenie a odstránenie nedostatkov, alebo môže odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky.
5. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť inštalovanie, príp. upevňovanie predmetu výpožičky len osobou k tomu určenou.
6. Vypožičiavateľ nesmie na predmete výpožičky realizovať žiadne zmeny a zásahy za účelom upevnenia nápisu, napr. prílepenie atď. Na predmete výpožičky nesmú byť vykonávané žiadne reštaurátorské práce.
7. Vypožičiavateľ môže uverejniť diela, prípadne ich fotografie vo filme, televízii, katalógu alebo v materiáloch (pohľadnice, tlačoviny a iné) určených na propagáciu výstavy.
8. Vypožičiavateľ zodpovedá za dodržiavanie autorských práv.
9. Vypožičiavateľ je povinný vopred prekonzultovať s požičiavateľom popisy vypožičaných diel.
10. Vypožičiavateľ zodpovedá za všetky škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenia), ktoré vznikli na predmete výpožičky a je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie, alebo stratu predmetu výpožičky. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky je vypožičiavateľ povinný uhradiť požičiavateľovi škodu, ktorá mu vznikla.

Čl. VII.

Záverečné ustanovenia

1. Zmena tejto zmluvy je možná len písomnou dohodou zmluvných strán.
2. Vo veciach neupravených touto zmluvou sa zmluvný vzťah spravuje príslušnými ustanoveniami Autorského zákona č.185/2015 Z. z. v platnom znení a Občianskeho zákonníka.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv a na webstránke Galérie Jána Koniarka v Trnave podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších právnych predpisov.

4. Zmluva je vyhotovená v troch exemplároch, z ktorých obdrží po vyhotovení dva exempláre vypožičiavateľ a jeden požičiavateľ.
5. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že sa s obsahom zmluvy oboznámili, že s ním súhlasia, že zmluva bola uzavretá podľa ich pravej a slobodnej vôle, zrozumiteľne, určite a vážne a že nebola uzavretá v tiesni ani za iných nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojim podpisom.

V Bratislave dňa

V Trnave, dňa

.....
Mgr. Ladislav Kossár

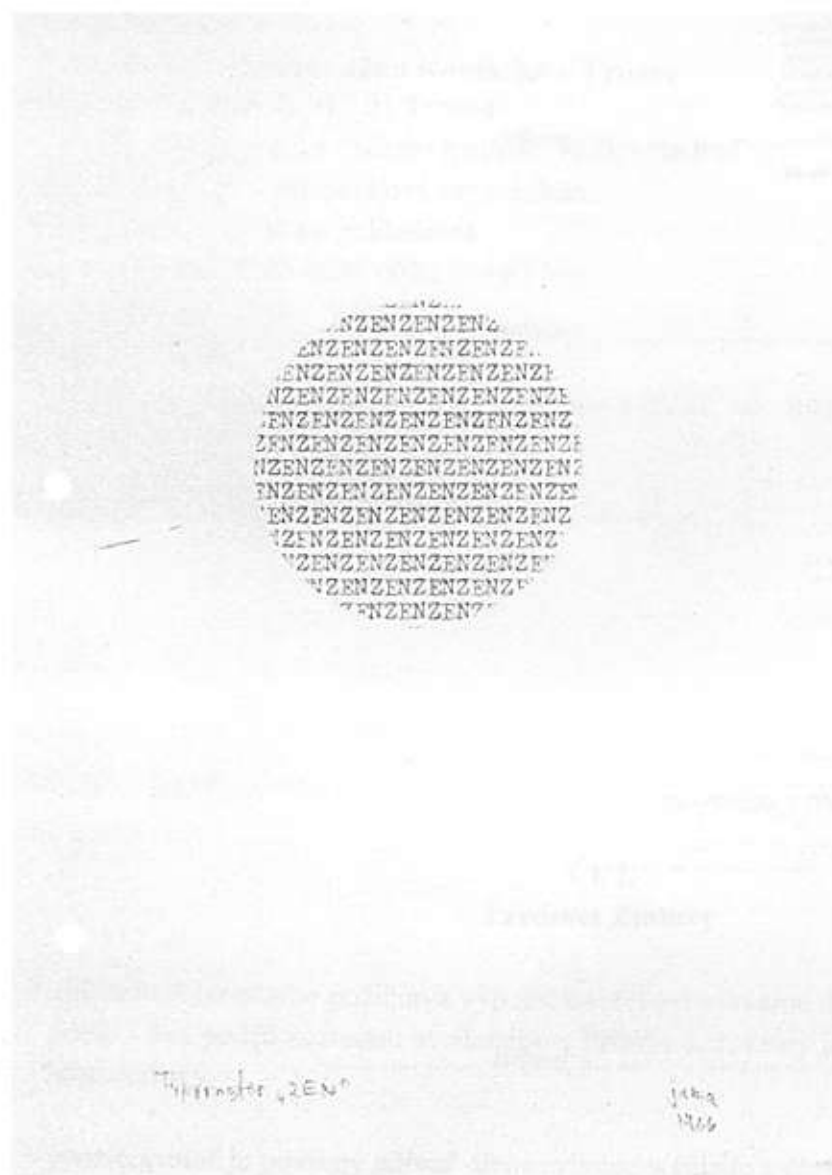
.....
Mgr. Adrián Kobetič PhD.

Galérie Jána Koniarka v Trnave - riaditeľ

Priloha č. 1

Zoznam diel k zmluve o výpožičke č. 1/2025

1. Milan Adamčiak, Typoraster "Zen", 1966, strojopis na papieri, 21 x 15 cm



Príloha č. 2

Protokol o prevzatí a odovzdaní diel k zmluve o výpožičke č. 1/2025

Diela boli odovzdané vypožičiavateľovi v celkovom počte 1 kus

v dňa

Vypožičiavateľ

meno a priezvisko podpis

Požičiavateľ

meno a priezvisko podpis

Diela boli prevzaté požičiavateľom v celkovom počte 1 kus

v dňa

Vypožičiavateľ

meno a priezvisko podpis

Požičiavateľ

meno a priezvisko podpis